

Marshall

**WILLEN II
PORTABLE LOUDSPEAKER**

KOMPLETNÝ ONLINE MANUÁL

OBSAH

REGISTER

Začínáme	005
Používanie ovládacieho tlačidla	005
Nabíjanie reproduktora	005
Indikátor batérie	005
Párovanie nového zariadenia	005
Obnovenie nastavení reproduktora	006
Čistenie reproduktora	006
Pokyny na starostlivosť o batériu	007
Riešenie problémov	008

USPORIADANIE ZARIADENIA

SLOVENČINA



USPORIADANIE ZARIADENIA

SLOVENČINA

① VYPÍNAČ

Reproduktor zapnete alebo vypnete stlačením a podržaním vypínača.

② TLAČIDLO BLUETOOTH

Režim párovania aktivujete stlačením a podržaním tlačidla Bluetooth®, kým LED kontrolka nezačne pomaly blikať namodro.

③ MIKROFÓN

Mikrofón umožňuje používať reproduktor Willen II ako hlasitý telefón. Stlačením tlačidla Bluetooth prepnete hovor medzi reproduktorom a telefónom.

④ INDIKÁTOR BATÉRIE

Indikátor batérie vo forme 5 dielikov zobrazuje stav nabitia batérie.

⑤ OVLÁDACIE TLAČIDLO

Pomocou ovládacieho tlačidla môžete ovládať prehrávanie hudby, telefónne hovory a ďalšie funkcie.

⑥ NAPÁJACÍ VSTUP USB-C

Reproduktor zapojte do USB zdroja napájania pomocou dodaného USB-C kábla a nabite ho.

⑦ UPEVNŇOVACÍ POPRUH

Jemným potiahnutím odpojte pravú dolnú stranu popruhu.

POKYNY

SLOVENČINA

ZAČÍNAME

- I. Stlačte a podržte vypínač, kým sa reproduktor nezapne.
- II. Stlačte a podržte tlačidlo Bluetooth, kým LED kontrolka nezačne pomaly blikať namodro.
- III. Zo zoznamu Bluetooth zariadení na vašom audio zariadení vyberte možnosť WILLEN II.

POUŽÍVANIE OVLÁDACIEHO TLAČIDLA

- Prehrávanie/pauza – stlačte jedenkrát
- Preskočenie dozadu/dopredu – stlačte tlačidlo doľava/doprava
- Zvýšenie/zníženie hlasitosti – stlačte tlačidlo hore/dole
- Prijatie/ukončenie hovoru – stlačte jedenkrát
- Odmietnutie hovoru – stlačte dvakrát

NABÍJANIE REPRODUKTORA

Pomocou dodaného kábla USB-C pripojte reproduktor k USB zdroju napájania (5 V, 1,5 A). Vstupný napájací port USB-C sa nachádza na pravej strane reproduktora.

Poznámka: Pred nabíjaním reproduktora vždy skontrolujte, či je úplne suchý.

INDIKÁTOR BATÉRIE

Indikátor batérie vo forme 5 dielikov zobrazuje stav nabitia batérie. Animácia v podobe rozsvetujúcich sa dielikov indikuje nabíjanie batérie.

PÁROVANIE NOVÉHO ZARIADENIA

Reproduktor Willen II možno pripojiť k dvom zariadeniam naraz a pamätá si až osem predtým spárovaných zariadení. Keď sú v dosahu, pokúsi sa znovu pripojiť k poslednému pripojenému zariadeniu.

- I. Stlačte a podržte vypínač, kým sa reproduktor nezapne.
- II. Stlačte a podržte tlačidlo Bluetooth, kým LED kontrolka nezačne pomaly blikať namodro.
- III. Zo zoznamu Bluetooth zariadení na vašom audio zariadení vyberte možnosť WILLEN II.

POKYNY

SLOVENČINA

OBNOVENIE NASTAVENÍ REPRODUKTORA

Pri obnovení továrenských nastavení sa obnovia pôvodné nastavenia reproduktora, s výnimkou aktualizácií firmvéru.

Poznámka: Pri tomto procese sa odstránia všetky používateľské nastavenia a reproduktor bude potrebné znova nastaviť.

- I. Odstráňte položky WILLEN II a WILLEN II [LE], ak sú prítomné, zo zoznamu Bluetooth zariadení na vašom audio zariadení.
- II. Reproduktor musí byť zapnutý.
- III. Stlačte a podržte tlačidlo Bluetooth na 7 sekúnd. Indikátor Bluetooth sa rýchlo prepne načerveno a reproduktor sa reštartuje.
- IV. Reproduktor sa vrátil na továrenské nastavenia a je pripravený na spárovanie, pozrite si časť Začíname.

ČISTENIE REPRODUKTORA

Reproduktor čistite pravidelne, aby ste ho zachovali v dobrom stave a slúžil vám dlhšie.

Pred čistením reproduktora odpojte všetky káble. Pred zapojením USB nabíjačky skontrolujte, či je celý reproduktor úplne suchý.

Silikónový obal a popruh na prenášanie možno odpojiť a vyčistiť samostatne. Reproduktor a káble jemne očistite handričkou, ktorá nepúšťa vlákna a je mierne navlhčená:

- vodou,
- 70 % izopropylalkoholom alebo
- 75 % etylalkoholom.

Mriežku a otvory reproduktora opatrne očistite suchou a mäkkou kefkou, prípadne vatovým tampónom.

- Nepoužívajte ostré ani kovové predmety.
- Nepoužívajte stlačený vzduch.
- Nepoužívajte produkty s obsahom bielidla alebo peroxidu vodíka.
- Reproduktor neponárajte do žiadnych čistiacich prostriedkov.
- Reproduktor neoplachujte pod tečúcou vodou.

POKYNY

SLOVENČINA

POKYNY NA STAROSTLIVOSŤ O BATÉRIU

Súčasťou reproduktora sú vysokovýkonné lítiovo-iónové batérie. Ich životnosť možno ovplyvniť spôsobom nabíjania a používania. Aby ste batérie udržali čo najdlhšie vo výbornom stave, postupujte podľa nižšie uvedených pokynov.

- Ak je to možné, nepoužívajte rýchlonabíjačky. Pri rýchlom nabíjaní sa batéria namáha a znehodnocuje sa.
- Nenechajte batériu úplne vybiť ani ju nenabíjajte, keď je už nabitá. Snažte sa udržiavať úroveň nabitia v rozmedzí 30 % až 80 %.
- Ak chcete reproduktor odložiť na dlhší čas, odporúčame ho nabiť približne na polovicu a potom vykonať obnovenie výrobných nastavení. Reproduktor skladujte na chladnom, tmavom a suchom mieste.
- Reproduktor nepoužívajte ani nenabíjajte na horúcich a nevetraných miestach s teplotou nad 45 °C/113 °F, napríklad v zaparkovanom aute alebo pri okne s priamym
- slnečným žiarením.
- Batériu nenabíjajte pri nízkych teplotách pod 10 °C/50 °F. Reproduktor nepoužívajte pri teplotách pod 0 °C/32 °F.
- Reproduktor nevystavujte silným mechanickým otrasom, napríklad zabráňte jeho pádu na tvrdý povrch, pretože by sa mohli poškodiť batérie.

Stiahnite si aplikáciu Marshall Bluetooth a vyberte úroveň zachovania batérie, ktorá vám a vášmu reproduktoru najviac vyhovuje.

APLIKÁCIA MARSHALL BLUETOOTH

Stiahnite si aplikáciu Marshall Bluetooth, aby ste z reproduktora vyťažili maximum a vždy využívali aktuálny a najnovší softvér.



RIEŠENIE PROBLÉMOV

SLOVENČINA

PROBLÉM	PRÍČINA	ČINNOSŤ
Reproduktor sa nezapne	Batéria je vybitá.	Reproduktor zapojte do USB zdroja napájania a nabite ho.
Nie je možné pripojiť alebo spárovať s Bluetooth zariadením	Na vašom zariadení (smartfón, tablet, počítač) nie je aktivované rozhranie Bluetooth.	Aktivujte Bluetooth na zariadení, z ktorého prehrávate.
	Reproduktor nie je v režime párovania.	Pred nastavením do režimu párovania skontrolujte, či je reproduktor zapnutý, pozrite si časť Párovanie nového zariadenia.
Nepredvídateľné správanie	Reproduktor nepoužíva najnovšiu verziu firmvéru.	Stiahnite si aplikáciu Marshall Bluetooth a pripojte sa k reproduktoru. Postupujte podľa pokynov v aplikácii a skontrolujte, či je v reproduktore Willen II najnovšia verzia firmvéru.
	Vyskytla sa chyba softvéru.	Prečítajte si časť Reštart reproduktora a vykonajte obnovenie výrobných nastavení. Reproduktor Willen II je potrebné znova nastaviť.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

SLOVENČINA

PROBLÉM	PRÍČINA	ČINNOSŤ
Bluetooth pripojenie vypadáva	Zariadenia Bluetooth sú príliš ďaleko od seba alebo pripojenie ovplyvňujú prekážky.	Presuňte zariadenia bližšie k sebe tak, aby im neprekážali prekážky, napríklad steny alebo dvere.
	V okolí reproduktora je silné elektrické pole. Rôzne zariadenia, napríklad mikrovlnné rúry, bezdrôtové sieťové adaptéry, žiarivky a plynové sporáky využívajú rovnaký frekvenčný rozsah ako Bluetooth zariadenie. To môže viesť k elektrickému rušeniu.	Reproduktor presuňte na iné miesto, prípadne rušiace elektronické zariadenie vypnite alebo premiestnite.

All intellectual property in the product and packaging (including the MARSHALL trade mark, copyright, designs, and patents) are owned by Marshall Group AB and may not be used without permission. All rights reserved. The Bluetooth® wordmark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Marshall Group AB is under license. Google Play is a trademark of Google LLC. App Store is a service mark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries Marshall Group AB, Centralplan 15, 111 20 Stockholm, Sweden. Produced in China. R 1.2